Activity No: 03 (2017-18)

Name of Activity: Guest Lecture on Career Opportunities in

Language

Date and Time: 19-12-2017 (10.00 am to 12.00 pm.)

Target Group: B. A. II and B. A. III students

Venue: Seminar Hall, Shri Vijaysinha Yadav Arts and Science

College.

Name of Organizer: **Department of Marathi** 

Name of Resource Person: Dr. Nandkumar More Marathi Department Shivaji

University Kolhapur.

## **Details of the Event:**

Opportunities in Translation of Marathi Language is the theme of this workshop. There are many opportunities available in the market for the translation from one language to many languages. It is intended to explain all students regarding translation availability in the future. It is stated by Dr. Nandkumar More that students should focus on the translation abilities within themselves. He insisted on proper grammatical correct writing of the Marathi passages and its practices will lead towards the perfection of Marathi writing.

The function was presided by Dr. Padma S. Patil, Head Marathi Department. Dr. Prashant Gaikwad was present for the programme



Dr PB gained

**Coordinator** Principal

संक्षिप्त अहवाल : दि.१९ डिसेंबर २०१७ रोजी डॉ.नंदकुमार मोरे,मराठी विभाग,शिवाजी विद्यापीठ,कोल्हापूर यांचे व्याख्यान आयोजीत केले.या वेळी डॉ.मोरे यांनी 'अनुवाद क्षेत्रातील मराठी भाषेच्या संधी' या विषयावर अतिशय अभ्यासपुर्ण व्याख्यान दिले.विद्यार्थ्यांची अनुवाद क्षमता विकसित होण्यासाठी डॉ.मोरे यांनी विविध उदाहरणे देऊन मांडणी केली.विद्यार्थ्यांनी या क्षेत्राकडे जाणीवपूर्वक वळण्याची गरज आहे.भाषा ही सुद्धा रोजगाराचे साधन बन् शकते,या दृष्टीने पाहण्याची गरज आहे.त्यासाठी सकारात्मक दृष्टिकोन बाळगला पाहिजे.काळाची गरज ओळखून विद्यार्थ्यांनी स्व:ताला घडवावे असे आवाहन डॉ.नंदकुमार मोरे यांनी केले.या कार्यक्रमाच्या अध्यक्षस्थानी डॉ.पद्मा पाटील या होत्या.या कार्यक्रमासाठी डॉ.प्रशांत गायकवाड तसेच मराठी विभागाचे विद्यार्थी उपस्थित होते.





## श्री शाहू शिक्षण प्रसारक सेवा मंडळ,संचलित, श्री विजयसिंह यादव महाविध्यालय पेठ वडगाव

## मराठी विभाग - व्याख्यान

दिनांक- 19/12/2017

वेळ :-सकाळी ११ वाजता

प्रास्ताविक

: प्रा. डॉ.प्रशांत गायकवाड

परिचय

: प्रा.पद्मा पाटील

प्रमुख पाहुणे

:डॉ.नंदकुमार मोरे,

मराठी विभाग,शिवाजी विध्यापीठ,कोल्हापूर

कार्यक्रमाचे अध्यक्ष

: प्रा.पद्मा पाटील

उपस्थिती

: प्रा.अधिकराव निकम

सूत्रसंचालन

: शिवानी खोत

आभारप्रदर्शन

: आकांक्षा जाधव

		N_	A.F.8
19)	Shaikh Amir Firej		A.P.T
19)	Thakar Atul prakash	71-	-
21)	Valkanie sima vilas	-11-	S.V. V P. P. B
32)	Bhosale Priyanka Prakash	-11-	Y.A.S
<b>3</b> 3)	Chaugule Yash Abhay	71-	K.S.M
24)	mankar kunal sangay	71-	RS.M
25)	mahite Ruhal Sarierao	-+1-	The state of the s
26)	Mujerwar Tayyabali zakirhusen		1.7.10
27)	panhalkar Sameer Kades	-14-	5KPanhall
28)	Patel Bhimrai Aliram	-14-	BAPatil
29)	Patil Abhijeet sanjay	-11-	As Patil
30)	Putil Kishor Sanjay	-11-	Ksfettil
31)	Putil Vikus Bhagavan	11-	v Blettil
32)	Yaday Prashant Sanjay	-11-	Ps Juday
33)	pheingar sharad Biru	-11-	
34)	Ramane Robita Rayhunatha	-11-	RRBam
35)	Tamada Shamabee Balam	STATE OF THE	1725
36)	mane Prajakta Dhanaji	1111	
37)	shewale Ganesh vikramie	# # 1 1 B	
38)	zende Mantesh pandurany	CTILLIAN OF	m.P.zer
39)	Patil Amit Aniloborpha despor	apply 200	A.A.la
40)	Pawar kundan Tanajivas tila	rallete	KTP
1411 JELL	Dahade Shubham Raju	15115	
Jun 1	of the source by supposed 1500		5.8.R
1.0.1	LO MI Canal Shivering	open lite	8.8.P
44)	Devision Behavior Change	1 1/1 1/1	4
45)	Danson P May us santon	CF LA CO	
46)	all of the same of	1 41	-
47)	karancle komal Raghunath	A STATE	
48)	Landhe vingy pravious	TO THIN	
49	Madane sanket Animon wood	uane su	s. A mad
50)	Mane Dahal Dhanning dus . 11	IV Lile	Roma
51)	The state of the s	1750 21 1130	w7.000
52)	Sutar Akshay Dutateay	e Aspan D	DOM:
The second second			

	2.6	17-20	18
3	on 12 on H on Hill 3		
23.4	intelled intelled	90193	12090
1.9A		1 1	1 ,
1 1/1/2	श्रीः विजयसिंह यादवं महाविद्यालय	46 95	3119
A 1/9	मराठी विभाग आयोगित व्याट	०५१८ का	dan.
a A.M	वक्ते:-पा॰ डॉ॰ नहकुमार मोरे	chona	(8.5)
11.83V	777674591174	Majoka	(HS
19.853 19.85.1	शिवाजी विद्यापी की नहा	22 win	(3.5)
Wholes Ha	विषय:- अनुवाद क्षेत्रातील मराही आं		37 /5
J. Carrier	The state of the s	130	/0 c
-44863	महम्भू:- पार्डाः पर्मा पारील	9047	(08
· [H39.	उप स्थिती :- पा॰ डॉ. प्रशीत गायकवांड	Titos4	(18.
VOLUE	34 लिता पा॰ डा. प्रशात गायलवाड	Vahay,	iss
(Bp) dinease 2K R desagns	-11- Will broads by	वर्ग ।	मही
	e Kehita Rayhungtha	BAI	A.A.B
2)	Bijali Faruk silkandar	Contraction of the Contraction o	F.S. B
3)	Bijali Faruk sikandar		F.S.B
4)	Chavan Prashant Madhukar	BAT	
THE STATE OF	Durgule Yogesh Anandrao	BAJ.	VAD
6)	Gujale Ajit Revsaheb	B.AI	
6)	Jadhar Mayuresh Madhukar	D AT	n - Baldw
(۲	Kokte suraj shivaji o dansune	D A T	Salakte KAP
8)	Kshirsagar Rushikesh Onyander		
(0)	Lohar Babaso Bajirao		
(1)	Madane Dipali Bajirao	-11-	
12)	Mane Sanjay Bhag van	D 11-0	-Bm ans
	More Prayyot Subhash		Damoxo
1014	Naik swapnil Bajirao	31115	SDINNIK
15)	patane sulabui shamrao	3/15/1/20	
1160	patil Nikhil cubhach	3/15M	ME BITI
in in	Pull Rushikesh Hindumo	7112	RhPatil
Thank 8)	patil Nikhil subhash putil Rushikesh Hindurao putwegers Jshan Kamarudding	- m. 1130	5KPy twee